

Arts and Museum Events in New Taipei City

新北市藝遊

2024
4月號

PROMENADE in the PARK 公園漫遊

2024 SAT.
3.30

2024 SUN.
6.30

新北市美術館園區 New Taipei City Art Museum Park

參展藝術家
Artists
幽法
Ufa
伊祐・囑照
Iyo Kacaw
王振瑋
Wang Chen Wei
黃俊男・羅婕如
Huang Jiun Nan + Jamie Lo



日文版

廣告

カバーストーリー



PROMENADE IN THE PARK 公園散策

新北市美術館は春の季節に構内に「公園散策」を開催し、4つの芸術家チームに「自然から取り、自然に用いり、最後に自然に還る」という初心で創作をしていただきました。作品のインスピレーションは全て自然生態から来ており、土、木、風、そして万物の音響などの自然元素を主軸としております。一部の作品は野生動物に棲息地を提供し、そして構築手法では可能な限り、リサイクルと分解可能な素材を使用しております。作品は多感覚の相互作用を通じ、大小の子供達に目を開き、風の形、大地の色を観察し、手を伸ばし、木を触って感じ、万物の共鳴する交響曲に耳を傾けていただきます。今回展覽される作品は全て自然の有り様を出発点としており、土、木、風、そして全ての万物の音響などの元素を主軸にしております。材料としては可能な限り、リサイクルや分解可能な素材を使用しております。芸術家の王振瑋さまの

作品「風の影」は「風を繋ぎ止め、影を捉える」という試みをなさり、風に舞い上がる動きを繊維素材で創作しました。黄俊男さまと羅婕如さまの作品は「蛻化の虚実の間におり」は竹篋と染め布を通し、這う繭を構築し、新生と蛻化を象徴します。伊祐、囑照さまの作品「飛び立つ前の眺望」は漂流木や台湾真竹などの自然素材により創作され、美術館が三鶯新生地に根を下ろしてから、土地及び社会集団と密接に結び付くことを象徴します。最後の作品は公共芸術作品の「坯」を展覽基地として、幽法という電子音楽グループを招き、「自然の鼓動」というアルバムを主軸に、自然万物の音響を抜き取り、竹や草花などの自然素材を用いり、音を包み込み、展覽期間中に時間、光、雨、土などの養分により、生命の形が変化し、成長する「生きた」作品を作り出しました。作品展覽の他に、4月14日～5月4日の土曜日午後2時～5時まで、2回の泥染め体験も開催され、出展者の芸術

家の羅婕如さんが体験者に「泥染めは何か」を接触させ、台湾各地の泥土の認識から、染色技法を伝授し、自ら体験することを通し、オリジナルのバッグ及びマフラーなどの天然繊維製品を染めり出します。6月にはガイドツアーや音響、舞踏などの一連の演出イベントが開催され、参加者が歩き回ることにより、芸術及び自然を親しむことを期待しております。新北市美術館は人工の埋め立て地である「三鶯新生地」に位置し、敷地が広大で自然生態が豊富多様であります。この人と自然が仲睦まじく付き合う公園では芸術の介入と解釈を通じ、人と自然のコミュニケーションの言語を再び喚起することを期待しております。



PROMENADE IN THE PARK 公園散策

🕒 本日から06/30
📍 新北市美術館エリア
☎ 02-2679-6088
🌐 www.ntcart.museum



編集者の選択



2024新北考古生活祭

「新北考古生活祭」は毎年国内外の博物館、在外公館、学術機関など各専門分野の団体を招き、民衆に考古学的な知識の学習や先史時代の生活の楽しい体験を提供し、台湾では重要な公共の考古学の祭典です。2024年には「先史動物パーティー」をテーマに、4/1~5/31一連の動物考4古活動が行われます。「考古学のキャンパス進出」、「考古学フォーラム」、「考古学体験」、「万獣舞台」、「万獣祭」などが含まれております。キャンパスに積極的に出向いて行われる考古学教育及び専門的な学術交流に加え、楽しく、素晴らしく、美味しく、面白い音楽演奏及び文化創作祭もあります。今年は初めて台湾全体の博物館と日韓の姉妹

館を結び付け、イベント期間中に協力施設を訪れ、指定されたミッションを果たすだけで、抽選の機会が得られます。世界中の皆さんと一緒に楽しむように招きます！「考古の遊び尽くさぬ」のメインイベントは4/20-21まで新北考古公園と陽光広場で開催され、国内外から40以上の考古体験ブース、30以上のグルメブース、やるトラの演出があります。又、十三行博物館では、2日間のイベント中に皆さんに可愛い動物に変身したり、現場で動物仮面の共同芸術創作上絵を描いたり、やるトラパーティーでお祭り騒ぎをしたりしていただきます。ご家族揃って、お祭りに来場して頂きます。



🕒 04/01-05/31
📍 新北市立十三行博物館
☎ 02-2619-1313#304
🌐 www.sshm.ntpc.gov.tw



2024茶山線療

「茶山線療」は五大美学回廊に位置する緑豊かな山林-茶山文化に発想をしており、「Tea Way」をテーマとして、社会集団の結び付きと協力を強調します。茶山の文化体験設計及び繋ぎ合わせが民衆を自然に山の街並み及び自然環境の中を移動させ、自分に最適な茶山の旅の道を見付けさせます。4/13~4/14まで、坪林茶業博物館でイベントが開催されます。特別企画として、「流水麵線」（流し素麵）と「泡茶席」（お茶入れ会）の2つのイベントが行われ、茶の文化と食の醍醐味を組み合わせ、大人も子供も楽しめる体験をなさっていただきます。会場では、音楽演奏及び講座などのイベントも開

催され、民衆により深く茶山を理解していただくことができます。又、緑の旅の革新的な考えを引き続きさせるために、地元の商店と協力し、茶山に関連する体験サービスを企画しました。茶飲み、茶葉の選択、名所旧跡の訪問ルートなどを一括して提供します。又、自分自身に専属の「茶山の旅の道」を計画し、茶山の人文的な特色を掘り起こし、茶山の美を探索したり、味わいしたりすることができます。



🕒 04/13-04/30
📍 新北市政府文化局
☎ 02-2960-3456#4597
🌐 www.culture.ntpc.gov.tw



新北市美術館



- 🕒 10:00-17:00
- 💰 Free
- ☎ 02-2679-6088
- 📍 鶯歌区館前路 300 號
- 🚉 台湾鉄道→鉄道「鶯歌駅」にて下車、文化路に沿って館前路に出てから道沿いを真っすぐに歩いていくと到着。

新北市立鶯歌陶磁博物館



- 🕒 月曜～金曜 09:30-17:00、土曜～日曜 09:30-18:00（第一月曜日休館）
- 💰 NT\$80
- ☎ 02-8677-2727
- 📍 新北市鶯歌区文化路 200 号
- 🚉 台湾鉄道→台湾鉄道の区間車（各駅停車）に乗りして「鶯歌駅」にて下車。文化路の出口を出て徒歩10分。

👉 即日より 04/14 まで
感動のドラゴン—鶯歌陶磁博物館特展

新北市立十三行博物館



- 🕒 09:30-17:00（第一月曜日休館）
- 💰 NT\$80
- ☎ 02-2619-1313
- 📍 新北市八里区博物館路 200 号
- 🚉 MRT「関渡駅」→紅13番バス→「十三行博物館」バス停。または、MRT「淡水駅」→渡し船→紅 22 番バス、704 番バス→「八里行政中心（十三行博物館）」バス停。

👉 04/01-05/31
2024年の新北考古生活祭

廣告

新北市立黄金博物館



- 🕒 月曜～金曜 09:30-17:00、土曜～日曜 09:30-18:00（第一月曜日休館，祝日の場合は平常通り開館し、翌日が休館です）
- 💰 NT\$80 📞 02-2496-2800
- 📍 新北市瑞芳区金光路8号
- 🚉 台北—金瓜石：MRT「忠孝復興駅」2番出口を出て、九份経由の1062番バスに乗り、「金瓜石（黄金博物館）」にて下車。

新北市立淡水古蹟博物館



- 🕒 月曜～金曜 09:30-17:00、土曜～日曜 09:30-18:00（第一月曜日休館）
- 💰 NT\$80
- ☎ 02-2623-1001
- 📍 新北市淡水区中正路 28 巷 1 号
- 🚉 MRT「淡水駅（終着駅）」に到着したら紅26番、836番のバスに乗り換え、紅毛城まで。

👉 即日より
淡水古蹟マイクロ博物館

新北市坪林茶業博物館



- 🕒 月曜～金曜 09:00-17:00、土曜～日曜 09:00-17:30（第一月曜日休館）
- 💰 NT\$80
- ☎ 02-2665-6035
- 📍 新北市坪林区水德里水聳凌坑 19-1 号
- 🚉 MRT「新店駅」にて下車し、923番または緑12番（G12）の新店バスに乗り換え、「坪林国中」バス停にて下車、徒歩約5分で到着。

👉 即日より 12/08 まで
器: 天地人の器特別展

国定古跡林本源園邸



- 🕒 09:00-17:00（第一月曜日休館）
- 💰 NT\$80
- ☎ 02-2965-3061#23
- 📍 新北市板橋区西門街 9 号
- 🚉 MRT→板南線（ブルーライン）「府中駅」にて下車、1番出口から徒歩約8分。

府中 15



- 🕒 09:30-17:00（第一月曜日休館）
- 💰 Free
- ☎ 02-2968-3600#211
- 📍 新北市板橋区府中路 15 号
- 🚉 MRT→5番線（板南線）に乗りし、「府中駅」にて下車。2番出口を出て、徒歩約40mで到着。もしくは1番出口を右へ進み、横断歩道を渡って直進。約3分で到着。

板橋 435 芸文特区



- 🕒 月曜～金曜 09:00-17:00、土曜～日曜 09:00-18:00（第一月曜日休館）
- 💰 Free
- ☎ 02-2969-0366
- 📍 新北市板橋区中正路 435 号
- 🚉 MRT→板南線（ブルーライン）「板橋駅」にて下車。 310、307、810、857、786番バスに乗り換え、「板橋国中（435芸文特区）」にて下車。

新北市芸文センター



- 🕒 09:00-17:00（第一月曜日休館）
- 💰 Free
- ☎ 02-2253-4417
- 📍 新北市板橋区莊敬路 62 号
- 🚉 MRT→板南線（ブルーライン）「新埔駅」にて下車。4番出口を出て右折し、横断歩道を渡り、文化路二段182巷まで直進し、右折。再び直進し、約3分で到着。

新莊文化芸術センター



- 🕒 09:00-17:00（第一月曜日休館）
- 💰 Free
- ☎ 02-2276-0182#101
- 📍 新北市新莊区中平路 133 号
- 🚉 MRT→板南線に乗り、「新埔駅」にて下車。805番バスに乗り換え、「新泰游泳池」バス停にて下車。または5番出口を出て藍18番バスに乗り換え、「新莊高中」バス停にて下車。

新北市美麗永安芸文センター



- 🕒 09:00-17:00（毎月第一の月曜日休館）
- 💰 Free
- ☎ 02-2929-8830
- 📍 新北市中和区中和路390号2階
- 🚉 MRTオレンジラインに乗って、「永安市場駅」で降ります。

樹林芸文センター



- 🕒 演芸ホール開放時間：開演60分前よりチケット提示でロビーに入場可能。客席開場は開演30分前となります。
- ☎ 02-2682-0035
- 📍 新北市樹林区樹新路 40-8 号
- 🚉 鉄道「樹林駅」正面（鎮前街）出口より左に進み、徒歩約8分で到着（SHOWTIME シネマ横）

新北市眷村文化園區—空軍三重一村



- 🕒 10:00-22:00
- 💰 Free
- ☎ 02-2976-8725
- 📍 新北市三重区正義南路86巷
- 🚉 MRT「中和新蘆線 - 迴龍線」に乗りし、「台北橋」で下車後、徒歩で文化南路→福德南路→正義南路86 巷を進みます。

👉 即日より 12/31 まで
台湾に移転の歴史記憶を常設展—シャオ将軍邸

新板アートギャラリー



- 🕒 09:00-17:00
- 💰 Free
- ☎ 02-2950-6606
- 📍 新北市板橋区漢城東路166号3階
- 🚉 MRTバナム線「板橋駅」3A出口を出て、板橋駅1階東側から仙民街を直進し、漢城東路を右折して徒歩7分程度です。